EPISTLE

TO THE

President, Vice-Presidents, and Members of the Scottish
Society of Antiquaries,

On being chosen a Correspondent Member.

HOW fal the Muse o' modern days Attemp in geud ald Scottis phrase, To thank you for the mekil honour Sa graciously confer't upon her?

Wow! Sirs, how vogie wu'd she be To dow in Scottis phrase to gi'e Her gratesu' thanks.—But ah! su' sair It grieves her heart, that sud'ren lair Has banis't a' the canty strains, She con't upon her nati' plains In days of yore; and, in their stead, Wi' fremit gew-gaws pang't her head.

The pink, the panfy, and the gowan, And uther flours of our a'in grown'; The faucy girl has lang despis't, And noght but rair outlandics pris't:

The filler brotch, the filken fnude,
The pinner plain, the fancted hude,

K k k

The

The plaitit hair, and bodkin bonny,
The kirtle, kurtch, and cokernonny,
She wu'd na—na, the wu'd na wear,
But chang't for Anglo-gallic gear:
Gauze, laces, ribbans, straps, and strings;
And uther sik-like gaudy things:
And, nou, whan these her taste ha' spil't,
She sees her folly, owns her guilt,
Regrets her skaith, and wu'd ha' fain.
Her ald habiliments again.

In vain: for her exploring ee

Nor swatch nor sample nou can see.

She goifs around—and, strange to tell,

Finds ilka Caledonian belle

As fairly seulish as hersel.

Whare nou the nimphs, that weent to feed. Their flocks upon the banks o' Tweed; And fang fa mony a winfom air About the bus abeun Traquair? Wa's me! fin Ramfay disappear'd, Their tunefu' voice is na mair hear'd. Nor ha' their charms fin fyne been shown, Except to Ferguson alone.

Ill-wierdet wight! Wha wu'd preseer A reaming bicker o' Bell's beer, To a' the nectar that distills

Fre Phoebus' munt in sucar't rills: And loo'd ald Reckie's boussom lasses, Mair than the maidens o' Parnassus.

Yet he had ilka art to please,
And win the dortiest ev'n of these.
His was the reed sa sweet and shill
That sang the Lass of Patie's Mill;
To him belang't the wiel strung lyre
That temper't Hammy's nati' sire;
And Forbes' sife, sa feat and trim,
Was lest, but ony doubt, to him.
Bot nouther reed, nor lyre, nor sife,
Regarded he—bot drank thro' life,
And leugh—until the cald o' death
Chill't his heart-blude, and stapt his breath.
He died; peur saul! and wi' him died
The relict-muse o' Mither-Lied.

Bot wu'd o' verse the pours divine
Grant me, their slave, bot ae propyne;
And dart upon my mental night
A leam of leel poetic light;
I'd catch a sparkie from its slasses,
And yet revive the ha'f-sloct ashes.
Foster't by you, the facred fire
Su'd ne'er a second time expire;
Bot ilka day expand and grow
Intil a mair majestic low:
Til time and aidant care su'd raise
Its glim'ring dawn to noon-tide blaze.

What then were wanting, bot to find A virgin o' the vestal kind
To act the priestly part, and lay
Neu fuel on it e'er ilk day:

To trim its hearth, and in their turn.
The elder and the etnach burn?

Nor will the fearch be hard or long:
For the 'tis true, that Mither-tongue
Has had the melancholy fate,
To be neglekit by the great,
She still has fun an open door
Amang the uncurruptit poor,
Wha be na weent to treat wi foorn
A gentlewoman bred and born;
Bot bid her, thoch in tatters drest,
A hearty welcome to their best.

There aft on ben-maist bink she sits, And sharps the edge of cuintry wits, Wi' routh of gabby saws, an' says, An' jokes, an' gibes of uther days:
That gi'e si'k gust to rustic sport,
And gar the langsome night leuk short.

At uther times, in some warm neuk
She to the cutchok ha'ds a beuk,
And reids in si'k a magic tone,
'The deeds that our forbeirs ha' done:
That—as 'tis said of that saim't Greek
Wha gaed to hell his wife to seek,
Sa sweet he sang, Ixion's wheel
And Sysiphus's stane stood still:
Nay mair; those greedy gleds, that iver
'Till nou had peck't Prometheus' liver,

Forgat their prey, op't wide their throats,
And lent their lugs to Orpheus' notes.
Sa here, gif ye attention gi'e,
Sik ald warld wunders ye may see:
May see the maiden stap her wheel;
The mistress cease to turn the reel;
Lizzy, wi' laddle in her hand,
Til pot boil over, gapand stand:
Ev'n hungry Gib his speun depose;
And, for a mament, spare his brose!

Sal it be faid, that si'k a charmer
Can only captivate the farmer
And farmer's folks; while Lord and Laird.
Treat her like ony common caird;
And seem to be asham't to see
Themsels in si'k mean company?

'Tis yours, my gen'rous, gentle brithers !!

T'affert the honor of your mithers;
An' shaw they gaif as pure and gude.

A language as they gaif a blude.

'Tis yours wi' diligence and care.

To feek the lang-neglekit Fair:

Whither she lodge in barn or byre;
Or whatsoe'er be her attire;
Be not afraid to own her birth;
And bring to light her nati' worth.

An' then to trim her up su' tight.

An' mak her leuk as braw an' bright;

An?

As were the wis of ony lass
That wu'd na for a strumpet pass;
Ye need nae foreign soppish stuff
To set her nat'ral beuties off:
Our a'in geud hamil claith (if but
Accordan' to the fashion, cut)
Will please the lassie mekil better:
An', sure am I, su' weil will set her.

Gin still this dress owr little gay Ye deem, an' mair out owr wu'd hai' A garland til adorn her hair And poseys on her breast to wear; A fouth o' flours may yet be fund, Wi' pains, on Caledonian grund. Dig for their roots, 'ere they be dead, Fre Gretna-green to Peterhead; And plant them quick, as foon as got, In ae Lexicographic plot; I trou they'll foon baith live and thrive And gi'e you flours enew belyve. Or, gin si'k labor seem o'wr sterk, There's yet anuther way to werk: Collect, wi' judgment, skill an' care, The words and phrases rich an' rare, That in ald beuks, for ages by, Like herbs in hortis siccis, ly. Expose them to the apen air; And wash, and clean, and trim, and pare Their wusant parts-I'm sair mista'en If yet they dinna grow again.

Grow," did I fay? Yes grow they will, An' propagate, an' prosper, till Our envious neighbours, in amaze, Sal on their various beuties gaze; An' pilfer seeds, an' slips, an' sections. To amplify their best collections.

Let bragart England in disdain Ha'd ilka lingo, but her a'in: Her a'in, we wat, fay what she can; Is like her true-born Englishman * A vile promiscuous mungrel † seed Of Danish, Dutch, an' Norman breed, An' prostituted, since, to a' The jargons on this earthly ba'! Bedek't, 'tis true, an' made fu' smart Wi' mekil learning, pains an' art; An' taught to baik, an' benge, an' bou-As dogs an' dancin'-masters do: Wi' fardit cheeks an' pouder't hair, An' brazen confidential stare-While ours, a blate an bashfu' maid Conceals her blushes wi' her plaid; And is unwillan' to display Her beuties in the face o' day.

Bot strip them baith—an' see wha's shape. Has least the semblance of an ape? Wha's lim's are straughtest? Wha can sheu. The whiter skin, an' fairer heu;

•

^{*} See Daniel de Foe.

⁺ Hybrida quidem tingua Anglicana eft. Hickes.

An' whilk, in short, is the mair sit
To gender genuine manly wit?
I'll pledge my pen, you'll judgment pass
In favor of the Scottis lass.

Bot, droping metaphor, an' grantan' That some embellishment is wantan' To grace our lied, an' mak it shine, England! with a' the glare o' thine: Yet hast thou little cause for crawin'; To mere hap-hazard was it awin'; That thy, not Scotia's, lied an' stile Became the standart o' this isse. Had Jammie never seen the Thames, Nor chang't the Abbey for St James', Edina's Court had nou been fund in As geud a plight, as that of Lundin: And nowther PIT or Fox had been Politer speakers than MACQUEEN.

Do bot compare each nation's phrase
In Bess's and in Mary's days,
Is English prose mair orthodox
Than that of Kennedy an' Knox?
Does Melvil's story muddier flow
Than those of Holinshed an' Stowe?
Are Barclay's rimes mair tight an' terse
Than Lindsay's or Montgom'ry's verse?
Does Spencer, deathless bard, precel
The peerless Bishop o' Dunkel?

If from that period, to this day,
Our tongue has suffer't a decay:
An' gin we hai' nae bard to cope
Wi' Shakespeare, Milton, Dryden, Pope:
The cause is obvious—sin' that age,
Our writers all haif had the rage
Their a'in ald language to neglect,
An' mimic sud'ren dialect.

Yet here, ev'n here, our strenth appears: Leuk only bak for fourscore years; An' see what English verse an' prose To Caledonian authors owes.

Wha' first, wi' method, did impart The maxims of the healin' art? Pitcairn. - Wha first in Britain's isle Rais't the Logarithmatic pile, On whilk great Newton built his fame? Need I, need I, a Napier name? Wha was the man o' polis't mind, That English humor first refin'd: Was he an Englishman or Scot? The warld weil kens, 'twas Arbuthnot. Wha first fre Nature's store-house drew Her latent treasures forth to view? To folve the question is not hard: 'Twas Thomson, Nature's dawtit bard. What English preacher yet can vie Wi' Farquhar, in fimplicity; Or, in the pathos, can compare Wi' Carr, wi' Leechman, or wi' Blair?

LII

What paultry stuff were novels, 'till Adorn't by Smollet's fertile quill? Hist'ry hou tedious, yet hou tume 'Till trim't by philosophic Hume? And what were criticism's best claims 'Till fixt by legislative Kaims? Or when did on the stage apeir To pierce the heart and dra the teir, A tender mournfu' tale sa fit, As what the uthir Hume has writ.

Had thae, and other fo'ks o' fame, Dead and alive, wham I cu'd name; Ta'en ha'f the trouble an' the pyne The Scottis idiom to refine; Their writings wu'd, I ween, appear As elegant, correct, an' clear, Haif a' the English air an' figure Wi' far mair stalwartness an' vigor.

For, fay, will ony man wha heeds
The properties of baith the lieds,
Affirm that English e'er can be
Mair full o' force or harmony?
Wu'd the substantial stile o' Smith
In Scottis language hai' less pith?
Wu'd Robertson's enchantan page:
The enraptur't reader less engage,
Wu'd Stew'rt in fainter shades express
A Queen's unparalles't distress?
Wu'd Beatie's fire or Campbell's force
Be less resistless in their course,

Or Reid in less choice terms dispense, The dictates of geud common sense? Shaw me the man—unless his pate Be crackit—wha will dare to say't.

Ye then, wham Heav'n ordains to be The guardians of antiquity!
Can ony thing mair fit, an' mair
Important occupy your care,
Than to revive, and bring in use
The Lied o' Wallace and o' Bruce?
A Lied, whilk, tho' sa lang neglekit,
By you encourag't an' protekit,
May yet become the admiration
And honor of the Scottis nation.
Let but Mecaenases arise
To point the way, an' shaw the prize;
I warrant there sal spring to view
Baith Horaces an' Virgils too.

Ah! hou imagination plays
On the bright scenes o' future days!
The clouds already seem to fly,
That hai' sa lang obscur't our sky:
The list assumes a deeper blue,
And earth puts on a cheerier hue;
To welcome, to fair Scotia's plain,
The lang-lost muses back again.

Hail! JOCKIE MAYNE*; I think I see Anuther Ramsay rise in thee:

Lll2

And

* Author of the Siller-gun, Glasgow, and other ingenious poems.

And he—thy friend—height Eskdale TAMMY*,
May yet become a second HAMMY.

If, thence, the Grampian hills I cross,
I find a SHERREFFS† and a Ross‡.

The Buchan lad, sa blyth an' braw,
Wha wrate, short-syn, the Farmer's Ha';
Shall yet mair noble ditties write,
An' baith the Robs & in ane unite.

An', nou, the Muse wi' rapture turns. To Coila's glory, self-taught Burns: Wha mid the constant avocation. Of a laborious occupation, Finds time to cull si'k transfent slours. As bleum on Galovidean moors; And, at the pleugh, or at the team, Glows with a pure poetic gleam.

Whither, in numbers smooth and easy, He sing the dirgie of a deasy:
Or in a strain mair free an' frisky
Resoun' the praise of Highland whisky:
Or, with a Goldsmith's pencil, trace
The virtues o' the cottage race:
Or, wieldan' satire's heavy stail,
The cantan' hypocrite assail:

Or

Or mind a patriot of his duty;
Or tune a fafter pipe to beuty;
Or, in a frolic wanton teen,
Describe the fun of Hallow-e'en:
Tho' some few notes be harsh an' hard,
Yet still we see the genuine Bard.

Hale be thine heart,—thou wale o' fwains,
That grace the Caledonian plains:
May ilka fort o' blifs thee follow,
That fuits the vot'ries of Apollo.
A merry heart, a murkless head;
A conscience pure, an' void o' dread;
A weil-thak't hut, an ingle clear;
A fu' pint-stowp of reaming beer;
A daily sark, a Sunday coat;
Thy pocket ne'er without a groat;
An' for the solace of thy life,
A bonny, braw, belovit wife.

Su'd Fortune, mair outowr, befriend thee;
An' fouth o' gowd an' gear attend thee:
Bewar of indolence an' pride;
Nor cast thine aiten reed aside:
Bot trim, an' blaw it mair an' mair;
An' court the Muses late and air:
Wi' critic skill explore the grain
An' fan an' fan it owr again
'Till ne'er a bit of cast remain.
So sal thy name be handit down
With uther poets o' renoun;

A correspondent of the former. See the Edinburgh Weekly Magazine.

⁺ Author of a comedy called Jamis and Bess.

[†] Author of Helenore or the unfortunate Shepherdefs.

Forbes and Fergusion.

An' Burns in gowden cyphers shine Wi' Inglis, Lindsay, Ballandyne, Gilbraith, Montgom'ry; an' far Before the laif, ornate Dunbar.

Thy rare example fal inspire
Our rising youth with rival fire:
Wha yet may emulate the lays
Of lostiest bards of ancient days.
Then may some future Douglas sing
A Christian, not a Pagan king:
Scots hirds may Mantuan hirds defy,
And Fergus with ÆNÆAS vy*!

You'll say—my fancy paints our high This pleasant piece of imag'ry. Perhaps it does: I'm apt to paint My portraits rather full, than faint. Yet, were our letter't men inclin'd To hai' the Scottis tongue refin'd, An' did our lang-purs't chieftains chuse To patronise the Scottis Muse,

An'

* Of all the unoccupied subjects for an Epic poem, I know none more proper than the restoration of Fergus II. It is sufficiently near our time to afford general facts and dates; and sufficiently remote to admit a number of circumstantial embellishments. The poem might begin with his leaving the court of Scandinavia; he might then be sent to Ireland, thence to Ikolmkil, where some holy visionary might tell him the sate of himself and successors down to the Union, &c. &c. The whole action might be compleated in the course of one year. The Scottish bard who would choose this subject, might, like Homer, avail himself of all the dialects which are used in the different counties: purifying them as much as possible from vulgarism, and reducing them to one uniform system of orthography and grammatical analogy.

An' gi'e to bards (like chiefs before)
A pittance o' that shinan' ore
Whilk they, wi' light an' lavish hand
Waste, yearly, in a thankless land:
Wha kens, bot Arthur-Seat might rise
Anuther Pindus to the skies;
An' sweet St Anton's Well be seen
To match Beotia's Hippocrene!

BUCHAN! what eulogies are due. To patriotic chiefs, like you?
Wha, wi' the love of freedom fir't,
An' far fre venal courts retir't,
Dare to be virtuous, to be fage
Ev'n in this diffipatit age:
An' like the knabs of ancient story,
E'er jealous of your country's glory,
Make the great int'rests o' the nation
Your unremittit occupation.

What thogh in vain you strove to break
The fetters that debase the neck
Of ev'ry Peer? Gin Peers be fain
To wear the shameful galling chain,
Why, let them wear it—still your claim
To public praise is just the same.

What the your Antiquarian scheme A project wild to some might seem?
Your perseverant resolution
To put that scheme in execution,

(In spite of ilka rub that lay By chance or malice in your way) Has bravely triumph't—and at last, The event has all our hopes surpast.

As on the names I cast mine eye
That form this New Society;
I greet for gladness; an' grow vain
Amon' the laif to see mine a'in.
Happy gif ye admit a novice,
Like me, to the maist menial office:
"Water to draw, or wood to hew,"
Or ony uther thing I dow;
That may bring nae disgrace nor odium on the Venerable Body.

May you, my Lord, be lang the foul And master-movement o' the whole. By you inspirit, as by the heart, Each vital limb sal act its part: An' Caledonian blude, but stain, Sal flow afresh in ilka vein: An' thence a race of heroes rise Wha's same sal reach the beunmaist skies.

ADVERTISEMENT.

BEFORE proceeding to the following Pieces, the Reader is requested to turn back to the Orthographical Table, p. 431. and to attend in particular to the diacritic accents over the vowels. By reading a few lines with these in his eye, he will soon be able to go on with ease.